

العنوان:	بين الخدمة الاجتماعية .. والاجتماع
المصدر:	مجلة الخدمة الإجتماعية
الناشر:	الجمعية المصرية للأخصائيين الإجتماعيين
المؤلف الرئيسي:	رياض، اسماعيل
المجلد/العدد:	مج 2, ع 1
محكمة:	نعم
التاريخ الميلادي:	1960
الشهر:	يناير
الصفحات:	5 - 12
رقم MD:	141086
نوع المحتوى:	بحوث ومقالات
قواعد المعلومات:	EduSearch
مواضيع:	معاهد الخدمة الاجتماعية ، الخدمة الاجتماعية ، الرعاية الاجتماعية ، التربية والمجتمع، علم الاجتماع ، الاخصائيون الاجتماعيون ، التدريب العملي ، خدمة المجتمع ، طلاب الخدمة الاجتماعية، مصر
رابط:	http://search.mandumah.com/Record/141086

بين الخدمة الاجتماعية .. والاجتماع

الخدمة الاجتماعية ، مهنة حديثة ولكل مهنة تاريخها الذي يصور كفاها
ولعل مهنة الخدمة الاجتماعية .. كما يصور لنا ذلك كبار كتابها .. هي
احدى المهن التي اجتازت مراحل من الجهاد فى سبيل النشوء ثم فى سبيل
البقاء والدعم .. ومازالت هذه المهنة بالذات تكافح فى قوة وعزم .. هذه
القوى المختلفة التى تصر على أن الخدمة الاجتماعية عملية يمكن أن يؤديها فى
نجاح كل من نال قسطا من التثقيف الكافى فى دراسات مختلفة .. ذلك
لان الخدمات الاجتماعية ارتبطت فى الازهان بشئون الرعاية الاجتماعية
العامه التى نشأت مع نشأة الانسان هذا من ناحية .. ومن ناحية اخرى
لان الخدمة الاجتماعية كمهنة لاتستطيع أن تعمل بمعزل عن المهن الاخرى ..
ذلك لان الخدمة الاجتماعية قد اتسعت مجالاتها وميادينها اتساعا دعت اليه
الاحتياجات المتطورة للمجتمع الذى تعمل فيه .

بقلم الاستاذ اسماعيل رياض

يرى البعض ان الخدمة الاجتماعية
تعنى مجموع الخدمات والمساعدات
التي يتبادلها الناس وابق ذروفهم
واحتياجاتهم المتغيرة .. ونحن نرى
ان هذا هو المعنى المتداول لدى العامة
الذين يرون ان الخدمة الاجتماعية
عملية تقوم على التطوع الكايل بدافع
الخير دون الاعتماد على أسس ومبادئ
واتجاهات تحدد طريقة الخدمة وفق
اسلوب عامي .. فالخدمة الاجتماعية
بهذا المفهوم ليست مهنة وانما هي
مساعدات طبيعية اكثر ما تكون شبيها
بتبادل الجيران للمعاونات التي
تفرضها الانسانية .

ولست فى سبيل سرد تطور
الخدمة الاجتماعية وتاريخها وكفاها ،
وانما يهمنى .. وقد تطور مجتمعا
العربى اليوم .. تطورا كبيرا يعتبر
فى حقيقته الاصيله تطورا اجتماعيا ..
ان اعرض فى هذا المقال لمفهوم الخدمة
الاجتماعية .. وما يتضمنه هذا المفهوم
من اتجاهات وأهداف .. حتى نحدد
اطارها .. الى جانب اوجه التخصص
المختلفة .. كعلم النفس .. والصحة
والاقتصاد .. والاجتماع .. ولنبدأ
فى هذا المقال الحديث عن الخدمة
الاجتماعية والاجتماع .. ثم نوالى فى
مقالات تالية .. علاقاتها بالعلوم
المتخصصة الاخرى التى اشرت اليها .

ونجد أيضاً ان البعض يرى ان
الخدمة الاجتماعية هي مساعدات
يقدمها بعض الناس الذين يعملون في
مؤسسات أو هيئات اجتماعية ممن
اكتسبوا خبرات منسوعة عن طريق
الاتصال بالناس .. وعن طريق
الاستعدادات الخاصة .. والحق ان
هذه العملية هي أيضاً ابعداً ما تكون
عن تصوير الخدمة الاجتماعية بمفهومها
الحديث .

فالخدمة الاجتماعية في هذا العصر
ليست نوعاً من الاحسان أو الخدمة
التي يسديها فرد الى آخر في المجتمع
وليست نوعاً من التبرع بالخير ..
أيا كان لون هذا التبرع .. فليست
نتيجة لتفاعل طارئ لفرد أو أفراد
في مجتمع يدفع به أديهم الى غوث
محتاجين .. بل ان الخدمة الاجتماعية
مهنة لها فلسفتها واتجاهاتها ومبادئها
وأهدافها .. مهنة تعتمد على أساس
تخصص .. وتشمل عمليات منسوعة
تهدف الى تكوين ونمو العلاقات
المرضية بين الفرد وبيئته الكاملة
بكل عناصرها .. وحين تقوم الخدمة
الاجتماعية بتكوين العلاقات .. لا تقوم
بدراسة هذه العلاقات في المجتمع ..
فهو ترى ان ذلك من اختصاص
« الاجتماع » الذي يعتبر علماً يختص
أساساً بدراسة الانسان وعلاقاته
المرتبطة بثقافته وبيئته .. ولذلك

تفيد الخدمة الاجتماعية من هذه
الدراسات النظرية .. في اداء رسالتها
لدعم العلاقات القائمة .. أو بناء
علاقات أوسع واعمق واكبر اثراً ..
وأقوى صلة بين الفرد وبيئته فالخدمة
الاجتماعية عمليات تقوم على اساس
تقديم معاونات بطرق عملية لتحقيق
التوافق بين الفرد ومجتمعه .. توافقاً
يساعد الفرد ويساعد الجماعة ويساعد
المجتمع ايضاً على النهوض والتقدم ..
لذلك فإن الخدمة الاجتماعية تعمل
على تحقيق التوافق الناجح للفرد مع
الظروف البيئية ومؤثراتها المختلفة
كالنظم الاجتماعية والتعليمية ..
والاقتصادية وغيرها من العوامل
الآخري .

ومن ذلك يتضح لنا ان الخدمة
الاجتماعية .. وان كانت مهنة لها
اتجاهاتها الوقائية والانشائية فهي
أساساً مهنة علاجية .. تتبع في
علاجها لتحقيق التوافق الاجتماعي
طرقاً فنية .. ومن المعروف ان كل
مهنة تعمل للعلاج لا بد وان تعتمد
أساساً على تحقيق اسباب الوقاية
والانشاء للناس .

ويهما هنا ان نؤكد ان الخدمة
الاجتماعية تعتبر نظاماً علاجياً يستخدم
طرقاً فنية للعمل مع الفرد والعمل مع
الجماعة ولتنظيم المجتمع وتنسيق
الخدمات وما يتصل بذلك من العمل

ونظم الانعاش الاجتماعي الحكومية
والاهلية والدولية والتشريع الاجتماعي
والتنظيم والادارة للهيئات والمؤسسات
والمشروعات الاجتماعية وتعريف الراى
العام بالخدمة الاجتماعية ومؤسسانها
واثارته نحو المشاركة الاجتماعية فى
اتخاذ الاجراءات والقرارات اللازمة،
للهوض بالمجتمع . .

وكل هذه المواد المهنية تهدف الى
اعداد الطالب للعمل فى ميادين
الخدمة الاجتماعية المختلفة كميــدان
المدرسة والاسرة والمصنع والمستشفى
والطفولة والامومة والشباب والعجزة
والاحداث والمنحرفين فى دور المحاكم
والسجون وغيرها من الميادين المتعددة
ولكى يستطيع الاختصاصى الاجتماعى
القيام بدوره فى تصحيح وبناء
العلاقات بين الفرد وبيئته . . فى
الحالات المتعددة التى يمر بها فان
معاهد الخدمة الاجتماعية تولى المواد
المهنية التالية عناية كبيرة وتكتل فى
سبيلها كافة المتخصصين وهى مواد
خاصة بطريقة العمل مع الفرد وطريقة
العمل مع الجماعات وطريقة العمل
مع المجتمع التى نطلق عليها فنيــسا
طريقة تنظيم المجتمع وتنسيق الخدمات
يدرس طالب الخدمة الاجتماعية
طريقة العمل مع الفرد حتى يستطيع
ان يودى دوره كاختصاصى اجتماعى فى
معاونة الافراد ذوى المشكلات لكى
يواجهوا صعوباتهم ويجدوا الحل او
الحلول الملائمة لمعالجتها او التخفيف
من اثرها حتى يمكنهم التوافق فى

الاجتماعى والتنظيم والادارة . . ومن
هنا كانت الخدمة الاجتماعية مهنة
علمية علاجية تتجه الى تصويب وبناء
العلاقات بين الفرد والجماعة من ناحية
وبينهما وبين البيئة من ناحية اخرى
ويجد المشتغل بالخدمة الاجتماعية انه
محتاج فى كثير من الاحيان الى
الانتفاع بالحقائق المستمدة من العلوم
المختلفة ومن بينها علم الاجتماع .

ولقد كان اتجاه الخدمة الاجتماعية
اساسا الى العلاج سببا من الاسباب
التي دعت العلماء الى وضع فلسفة
محددة للخدمة الاجتماعية واسس
للطرق التى تنتهجها بحيث اصبحت
المجتمعات المتقدمة كلها تعتبر الخدمة
الاجتماعية مهنة انسانية لا تقل فى
اهميتها عن باقى المهن الاساسية التى
تعتمد عليها هذه المجتمعات فى تحقيق
نموها وتقدمها . . فمهنة الخدمة
الاجتماعية اليوم . . لا تقل اهمية عن
مهنة الطب ومهنة الهندسة وغيرها . .
وهذه المهنة شأنها شأن المهن الانسانية
الاخرى لها معاهدها التى تدرس فيها
موادها الخاصة بها ويجرى عن طريقها
تدريب طلابها على المهارات العملية
والتطبيقية المتصلة بهذه المواد بالذات

وهذه المواد المهنية تشمل اساليب
الخدمة الاجتماعية ونظامها وطرقها ثم
ادارة المؤسسات الاجتماعية والبحث
الاجتماعى . لذلك تزود معاهد الخدمة
الاجتماعية طلابها بدراسات متخصصة
فى تاريخ الخدمة الاجتماعية واهدافها

ولكنهم يفسدون من الاخصائيين
الاجتماعيين في اتاحة الفرص لتوفير
اقصى حد ممكن من الخدمات لعمالها .
فالتدريب العملي في الخدمة
الاجتماعية ليس مجرد زيارات يقوم
بها الطلاب للمؤسسات كغاية في ذاتها
وليست مجرد مشاركة في اعمالها . .
وليست مجرد وقت يقضيه الطالب في
احدى المؤسسات بقصد الملاحظة او
المشاهدة . . واتما التدريب العملي
في الخدمة الاجتماعية عملية علمية
اساسية . . فحين يدرّب الطالب في
مؤسسة يعمل معهد الخدمة الاجتماعية
بواسطة جهات الفنى من الاساتذة
المتخصصين بالتعاون مع الموجهين
الاخصائيين في المؤسسات حتى
يكتسب الطالب خبرات عملية تتصل
اتصالا وثيقا بتطبيق الدراسات
النظرية التى درسها في مختلف المواد
المهنية . . فعملية التدريب هي عملية
عملية . . يمر الطالب فيها بمكونات
المجتمع ويشترك في خدماته باشراف
وتوجيه مستمر دقيق حتى يتفاعل
التفاعل المتكامل . . وحتى يصل الى
المستوى الذى يطمئن معه المعهد
المشرف على انه يستطيع ان يقوم
برسالة فى بناء وتدعيم العلاقات
الانسانية على اساس علمى قويم . .
لذلك نجد ان الدراسة العملية فى
معاهد الخدمة الاجتماعية تستنفذ
جزوا كبيرا من الوقت والجهد فى
الاشراف والتوجيه .

حياتهم . . كما يدرس هذا الطالب
طريقة العمل مع الجماعات حتى
يستطيع ان يودى دوره كاحصائى
اجتماعى من مهمته مساعدة الافراد على
ان يتسبحوا اعضاء فى جماعات تتوفر
لها فرص النمو فى تفاعل جماعى
يكتسبون خلاله نموا فى خبراتهم
ومعارفهم ومهاراتهم وقدراتهم . .
ويتمكون فيه من تكوين العلاقات
الاجتماعية اللازمة لى يتمتع كل منهم
بنمو متزن يتفق مع احتياجاته وقدراته
ولمذ كانت جهود الاخصائى الاجتماعى
لا تغف عند حد توفير اسباب العلاج
والتوافق للفرد كفرد او كعضو فى
جماعة وانما لا بد ان تنطلق هذه
الجهود الى المجتمع الذى يعيش فيه
فان الطالب يدرس فى تفصيل ايضا
طريقة تنظيم المجتمع وتنسيق الخدمات
فيه حتى يستطيع ان يودى دوره فى
المعاونة على توفير اسباب التوازن
الملائم بين موارد المجتمع واحتياجاته
الضرورية لتحقيق الانعاش الاجتماعى
ولا يعتمد فى الخدمة الاجتماعية
على الدراسات الاكاديمية فحسب
وانها تعطى عناية هائلة لتدريب
الطلاب ميدانيا حتى يمكنهم ان يطبقوا
ما درسوه من علوم مهنية فى مجالات
الخدمة ذاتها . . وفى ميادين الخدمة
الاجتماعية . . فى هيئاتها ومؤسساتها
المختلفة سواء كانت هذه الهيئات
متخصصة فى الخدمة الاجتماعية ذاتها
او كانت هيئات يقوم بالعمل فيها
متخصصون فى مهن انسانية اخرى

ولكن نستطيع في هذا المقال ان
نسرّد تفصيلا مناهج معاهد الخدمة
الاجتماعية في بلادنا فلقد أخذت
بأحدث الاساليب المنهجية وتساير
هذه المعاهد التطورات التي تمر بها
مهنة الخدمة الاجتماعية كما تساير
ايضا التطورات التي يمر بها مجتمعا
لذلك نجد ان هذه المعاهد تعمل جاهدة
لا على تزويد الطلاب بكل حديث في
الخدمات الاجتماعية واتاحة الفرص
امامهم لاكتساب الخبرات والمهارات
بالمناهج اللازمة لهم لاداء دورهم على
احسن وجه ممكن فحسب . . وانها
تهتم اهتماما ملحوظا بان الاخصائي
الاجتماعي يتعامل مباشرة مع انسان
يعيش في بيئة . . لذلك تعمل على
اكتساب هذا الاخصائي القدرات الكافية
التي تهى له كافة الظروف حتى يكون
تفاعلها التفاعل المنتج مع افراد المجتمع
وجماعاته ونظمه بما يتمشى وواقع
الحياة وحقيقتها .

ولذلك تعنى هذه المعاهد . .
لا بدراسة المواد المهنية المتخصصة
التي أشرف عليها من قبل فحسب . .
وانما تعنى كذلك بدراسة مواد
تأسيسية مختلفة حتى يكون الطالب
مزودا بكافة ما يتصلل بمنهج من
دراسات تتعلق باتجاهات السلوك
الانساني ونموه وصحته واقتصادياته
وعلاقاته مما تبحث فيه علوم مختلفة
كعلم النفس والصحة العامة والاقتصاد
والاجتماع والاحصاء وغيرها .

وحيث لا بد لنا من أن نذكر
الحقيقة التالية وهي ان الاخصائي
الاجتماعي الذي درس علم النفس او
درس الصحة العامة او درس الاحصاء
مثلا لا يمكن أن يدعى لنفسه انه أصبح
اخصائيا نفسيا او اخصائيا في
الشؤون الصحية او الاقتصادية او
الاحصائية . . ولذلك تعنى معاهد
الخدمة الاجتماعية بتوجيه طلابها الى
انهم يدرسون هذه المواد التأسيسية
كادوات يستعينون بها في فهم المجتمع
حتى يكونوا أقدر على التعامل مع هذا
المجتمع . ان مهنة الخدمة الاجتماعية
كما ذكرنا مهنة انسانية . . وكل مهنة
انسانية لا بد أن تعنى بدراسات المهن
الانسانية الاخرى . . حتى تستطيع
التعاون معها في معالجة شؤون هذا
الانسان .

ولعل ذلك يعاوننا على أن نوضح
صلة مهنة الخدمة الاجتماعية بعلم
الاجتماع . . فنحن نعلم ان علم
الاجتماع يعنى بدراسة النظريات
والحقائق التي توضح العلاقات بين
الافراد التي تغير السلوك الانساني
العام في هذه العلاقات . . كما يدرس
علم الاجتماع التغيرات والنظم
الاجتماعية العامة في المجتمع ويقوم
بدراسات وصفية تحليلية للوصول
الى قواعد عامة وقوانين ثابتة تفسر
طبيعة العلاقات والتغيرات والنظم
الاجتماعية وحقيقة ظواهرها ومدى
تأثير بعضها بالبعض الاخر فعلم
الاجتماع يصلح أساسا لتحديد

مشكلات المجتمع مما يفيد في وضع خطط اصلاحية عامة . فعلم الاجتماع هو في الواقع مادة تدرس سلوك الانسان الجماعي ومدى تأثير هذا السلوك بالعلاقات في التجمعات الانسانية . . ولا يمكن القول بأن علم الاجتماع يمكن ان يحيط بكافة اوجه العلاقات الانسانية لان معنى ذلك ان يختص علم الاجتماع بتحليل كافة اوجه الحياة الانسانية ولذلك فهو يقتصر على بحث ودراسة علاقات محدودة في المجتمع .

وبعبارة أخرى يمكن القول بأن علم الاجتماع حين يدرس العلاقات الانسانية انما يوجه عنايته الى ناحيتين أساسيتين هما الانسان والثقافة الاجتماعية فحين يتناول الانسان بالدراسة فانما يبحث الحقائق والمشاكل والخطط الكافية من ناحية وأنواع العلاقات الانسانية التي تختلف في مظاهرها من تعاون أو صراع أو مواد له . ولا بد للباحث هنا من دراسة الجماعات من حيث أصلها ونشأتها ووظيفتها وتركيبها وبيانها . والناحية الثانية التي يعنى بها علم الاجتماع هي الانتاج الثقافي وما يتصل بهذا الموضوع من دراسات للمدن والانشاءات والنواحي الفنية . . وحين يدرس علم الاجتماع الانسان وثقافته لا بد له من دراسة عوامل أساسية أو مؤثرات موضوعية في المجتمع كالعادات والتقاليد والعرف والقوانين ثم النظم الاجتماعية السائدة في الاسرة والتعليم

والدين مع دراسة الانماط الاجتماعية واللغة والرموز التي تعتبر نواحي هامة للاتصال والترابط الاجتماعي العام . . كل ذلك يدعو أيضا الى اهتمام علم الاجتماع بدراسة التغيرات الاجتماعية في المجتمعات التي يمر بها كل مجتمع في تطوراتها وظهور هذه التغيرات على شكل مشكلات عامة تحتاج الى بحث تخطيطي عام .

وواضح من ذلك كله ان طالب الاجتماع حينها يدرس الانظمة انما يعنى بملاحظة هذه النظم وفهمها اي ان علم الاجتماع هو علم فهم ودراسة للناس والبرامج والعلاقات والتغيرات الاجتماعية التي حدثت فعلا او التي يتوقع رجال الاجتماع حدوثها .

فالخدمة الاجتماعية مهنة يتخصص فيها بعض الناس ويهدفون للقيام بها الى معاونة الافراد والجماعات معاونة تحددتها اسس ومبادئ واساليب ووفق فلسفة معينة ويترتب على هذه المعاونة تهيئة الفرص اللازمة لنمو وتقديم ورفاهية الافراد وفق احتياجاتهم وقدراتهم وما يتلائم مع ظروف المجتمع الذي يعيشون فيه .

وبعبارة أخرى فان الخدمة الاجتماعية مهنة تعتمد على طرق علمية تستخدم للعمل مع أفراد المجتمع وجماعاته لتهيئة أسباب التوافق والتكيف الناجح لافراد المجتمع وجماعاته .

وبذلك فان الخدمة الاجتماعية تختلف في مناهجها تماما عن علم

الاجتماع الذي يختص بالبحث والدراسة في العلاقات الانسانية وفهمها للانتفاع بها في التعرف على التغيرات الاجتماعية مما يفيد قطعا في وضع الخطط والسياسات السكانية العامة .

ولسنا بعد ذلك في حاجة الى القول بان الفرق كبير متسع فيبينما الخدمة الاجتماعية مهنة عملية تتصل مباشرة بالافراد والجماعات المحتاجين الى معاونات معينة تحددها ظروفهم واحوالهم فتمهد لهم سبل معالجة هذه الظروف بما يحقق لهم التوافق السوي بين رغباتهم من ناحية واهداف المجتمع واتجاهاته من ناحية اخرى .

فان الاجتماع علم يبغى التمهيد العلمي للعلاقات والمؤثرات والتعبير الاجتماعي كما اوردنا ذلك من قبل . وهذا لا ينفي ان المشتغل بالاجتماع مثله مثل كل مشتغل بالطب والهندسة والزراعة والمحاماة وغيرها يسهم في الاتجاهات الاصلاحية العامة للمجتمع ولكنه لا يمكن القول ان المشتغل بعلم الاجتماع هو اخصائي اجتماعي يمكن ان يزاول مهنة الخدمة الاجتماعية .

ولذلك ينبغي الا نخلط بين الخدمة الاجتماعية كمهنة والاجتماع كعلم . حقيقة لا بد لكل من يدرس الخدمة الاجتماعية ان يتزود بقسط وافر من العلم بالاجتماع لا ليصبح متخصصا في البحوث والدراسات الاجتماعية للعلاقات والتغيرات والنظم الاجتماعية

والما يقصد الامام بحقيقته الطواغيت الاجتماعية ومدى تاثير بعضها ببعض الاخر . . فالأخصائي الاجتماعي لا يعمل في فراغ وانما يعمل في مجتمع ويتصل بالناس بقصد معاونتهم على معالجة شئونهم . . فلا بد ان يكون واعيا بحقيقة هذا المجتمع الذي يخدمه وعلم الاجتماع على هذا الوضع يعتبر مادة تأسيسية وليس مادة أساسية لطالب الخدمة الاجتماعية . . وكذلك الامر بالنسبة لطالب الاجتماع فاذا درس الخدمة الاجتماعية . . والم بمبادئها وتطورها واهدافها وطرقها فانما يلزم بها لا ليتخصص فيها وانما غايتها من ذلك ان يفيد من الخدمة الاجتماعية كدراسة تأسيسية له يفيد منها في دراساته الوصفية والتحليلية في بحوثه وخططه .

وجدير بنا ان نذكر ان اسهام الاجتماع في وضع سياسة الاصلاح الاجتماعي لا يعني بشكل او آخر ان الاجتماع هو الخدمة الاجتماعية . . ذلك لان الخدمات الاجتماعية تتصل مباشرة بالافراد . . تشخص مميزاتهم الفردية وتدرس صورهم الخاصة من النمو البدني والاجتماعي والنفس . . ومدى تاثير هذا النمو بظروف البيئة الخاصة التي يعيشون فيها ثم تعمل على توفير اسباب توافقه الاجتماعي وتحقيق اسباب نموهم السوي . . وليس هذا بحال من الاحوال . . من عمل الاجتماع كعلم للدراسة البحتة

لأفراد المجتمع عامة حتى يضع قواعد
لساوتهم وعلاقاتهم المجتمعية العامة .

وإذا كان عالم البكتريولوجيا مثلاً
يدرس الجراثيم وأثرها على الإنسان
وعلى وظائفه ثم يخرج من دراساته
بنتائج معينة تفيد في خدمة الإنسانية
عامة فلا يعنى هذا ان للبكتريولوجي
ان يترك معمله ودراساته ويدخل في
غير اختصاصه فيحل محل الطبيب
المعالج الذي يتصل به مرضاه مباشرة
ويعمل على فحصهم وتشخيص مرضهم
ثم يصف لهم العلاج على ضوء ما يسفر
عنه التشخيص .

وإذا كانت الخدمة الاجتماعية
عملية علاجية أساساً كما أسلفنا في
مقدمة هذا المقال . . ولها حق لاتصال
بالأفراد لمعاونتهم بطرق علمية تقوم
على أسس مقررّة . . فإنه لايجوز لنا

بعد ذلك ان ينحرف بعلم الاجتماع عن
غايته فلا يفيد منه كعلم له أهمية
وخطره . . ولا يجوز لنا في نفس
الوقت أن ينحرف تفكيرنا أو مفهومنا
للخدمة الاجتماعية . . لأن أي انحراف
في هذا المفهوم يعود بنا إلى ما قبل
نصف قرن مضى من الجهد العلمي
المضنى في وضع ودعم الخدمة
الاجتماعية كمهنة انسانية أصيلة .

وليس هناك ما يدعونا بعد ذلك
إلى أن نذكر انه لايجوز ان ينحرف
تفكيرنا العلمى . . فالاتجاهات العلمية
يجب أن تكون مصونة والا تتأثر بحال
من الاحوال بظروف وظيفية ايا كانت
ونحن في عصر . . ان تميز بشيء . .
فانه يتميز بالتخصص الوظيفي الذي
يحقق أقصى قدر ممكن من الانتاج
السليم .

رجاء

يرجى من السادة الزميلات والزملاء الذين يرغبون في نشر
مقالات أو موضوعات على صفحات المجلة أن يتفضلوا بإرسال هذه
الموضوعات بخط واضح ومن وجه واحد مع ترك سطر باسم
السيد سكرتير تحرير المجلة - ٦٥ شارع نوبار بعابدين تليفون
٣٣٤٨٧ - والجمعية ترحب بكل نقد أو توجيه يتفق والاهداف التي
من أجلها أصدرت هذه المجلة .

سكرتير التحرير